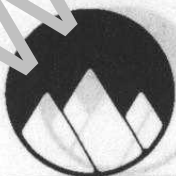


داستان‌های دریا

زندگی من در عملیات ویژه

ویلیام اچ. مکیون

ترجمه‌ی ماسا شایستو و شبنم اسماعیلی



نشر میلکان

www.milkan.ir
info@milkan.ir

سرشناسه: مکریون، ویلیام اچ. McRaven, William H.

عنوان و نام پدیدآور: داستان‌های دریا: زندگی من در عملیات ویژه: نوشته‌ی ویلیام اچ. مکریون؛ ترجمه‌ی ملیکا شایسته و شبنم اسماعیلی.

مشخصات نشر: میلکان، ۱۳۹۸.

مشخصات ظاهری: ۳۸۴ ص.

شابک: ۹۷۸-۶۲۲-۶۵۷۳-۳۶-۸

وضعیت فهرست‌نویسی: فیبا

یادداشت: عنوان اصلی: Sea Stories: My Life in Special Operations, 2019

موضوع: نیروی دریایی، خودزندگی‌نوشت

شناسه‌ی افزوده: شایسته، ملیکا، ۱۳۷۳ - مترجم

شناسه‌ی افزوده: اسماعیلی، شبنم، ۱۳۶۹ - مترجم

رده‌بندی کنگره: ۳۵۶۹ PS

رده‌بندی دیویی: ۸۱۳/۶

شماره‌ی کتاب‌شناسی ملی: ۵۷۲۴۳۲۱

داستان‌های دریا
زندگی من در عملیات ویژه
ویلیام اچ. مک‌ریون
ترجمه‌ی ملیکا شایسته و شبنم اسماعیلی
ویراسته‌ی عرفان برقبانی از «ویراستارباشی»
سفر به آرایو و آماده‌سازی: واحد تولید کتاب میلکان

لیتوگرافی: باختر

چاپ: دالاهو

خارج از ۱۳۹۸

تیراژ ۱۱۰۰ نسخه

شابک: ۹۷۸-۶۲-۶۵۷۳-۳۶-۸



نشر میلکان

نشر میلکان: تهران، خیابان آزادی، خیابان نوفلاح، پلاک ۶۵، واحد ۲

۶۶۴۲۰۹۹۸

www.Milkan.ir
info@Milkan.ir

فهرست

یادداشت نویسنده. ۱۳

فصل اول: عالی‌ترین نسل. ۱۵

فصل دوم: عملیات آتش‌فشان. ۲۴

فصل سوم: زندگی شگفت‌انگیز. ۴۱

فصل چهارم: هر روز باید بیش‌تر از روز قبل تلاش کنیم. ۴۸

فصل پنجم: دست خدا؟ ۷۹

فصل ششم: گوریلی که وارد بار شد. ۹۰

فصل هفتم: ارواح توفینو. ۱۰۶

فصل هشتم: دزدان دریایی امریکایی. ۱۲۶

فصل نهم: شانس مجدد. ۱۴۷

فصل دهم: غوغا در پرواز. ۱۶۳

فصل یازدهم: شماره‌ی ۱۶۰، خیابان پنسیلوانیا. ۱۸۲

فصل دوازدهم: تک‌خال. ۲۰۲

فصل سیزدهم: تحت تعقیب، مریدان. ۲۲۳

فصل چهاردهم: گروگان‌گیری در دریاها. ۲۳۷

فصل پانزدهم: شکار انسان. ۲۶۶

فصل شانزدهم: بهترین نسل آینده. ۲۸۴

فصل هفدهم: نیزه‌ی نپتون. ۲۹۵

فصل هجدهم: آخرین احترام نظامی. ۲۵۶

عکس‌ها. ۲۶۳

پی‌نوشت‌ها. ۲۸۳

یادداشت نویسنده

رویدادهای این کتاب همان طور که به یاد دارم نوشته شده‌اند. هر اشتباهی که در داستان‌ها دیده شود حاصل گذر زمان یا کھولت سنم است. با این که در مکالمه‌ها کمی اختراعات ادبی به کار برده‌ام، فکر می‌کنم که مکالمات شرح داده شده به دقت حال و احوال لحظه را منتقل می‌کنند. به علاوه، برخی از اسامی را به دلیل حفاظت از حریم خصوصی یا درخیزمت خود فرد یا به دلیل نبود امکان تماس با او تغییر داده‌ام.